

▲曾根小学校文化祭の作品から

## 文化の秋 食欲の秋

暑くもなく、寒くもない秋は昔から、勉学にそしてスポーツに最適と言われていす。そのため、この時期にはたくさんの行事が行われ、今年も農業祭や文化祭が盛況のうちに終了しました。しかし、暦の上ではもう立冬(11/7)を過ぎ、これからは、日に日に寒さが増していきます。

▶西川町農業祭の一コマ



# 広報にしがね

# 11

第457号 平成元年11月10日

〈9月末現在人口〉 男 5,532 女 5,960 計11,492 (前月比+3)  
 転入 23 転出 18 出生 3 死亡 5 世帯数 2,722 (前月比-2)

### ▼今号のページ▲

- 町表彰式……………②
- 合同竣工式……………④
- 年金特集……………⑤
- 犬の放し飼いはしないで！……………⑥
- 歯の一口メモ……………⑦
- 情報……………⑧
- わたしの作品・赤ちゃんに……………⑨
- には……………⑩
- まちの話題……………⑪
- 交通事故に気をつけましよう……………⑫
- 農業祭・文化祭……………⑬
- 行事報告……………⑭
- くろご・市民のうごき……………⑮
- ⑬ ⑭ ⑮ ⑯ ⑰ ⑱

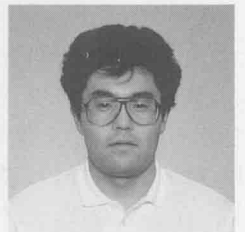
# 西川町表彰式 町政発展に功労



町政発展に功労のあった方がたを称える西川町表彰式が、十一月三日午前十時から福祉会館で挙行されました。  
今年度の功労者は、表彰状の部で個人二十四名と一団体、感謝状の部で個人十七名と三団体にそれぞれ町長から表彰状・感謝状と記念品が贈呈されました。  
晴れの受賞者は次の方がたです。

## 《表彰状の部》

▽用水路に転落した人を危険もかえりみず救助にあたられました。



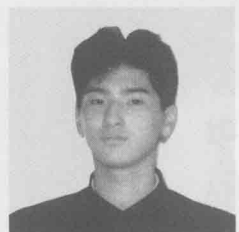
植木 和之さん (二番町)



小林 キミさん (押付)



小林 誉志信さん (押付)



齋藤 純さん (矢島)



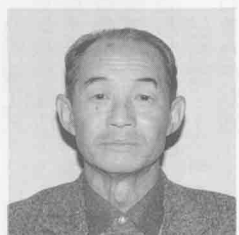
田畑 忠衛さん (四番町)

▽ご令室の逝去に際し、町社会福祉協議会に多額の金員を寄付されました。



越後西川 ライオンズクラブ

▽西川中学校と町社会福祉協議会に高価な備品やリハビリ訓練用器具を寄贈されました。



高木仁一郎さん (浦村)

▽多年固定資産評価審査委員会委員として町税務行政の円滑な運営に尽くされました。

▽永年町職員として町行政の進展に尽くされました。



小林 千恵さん (川崎)



齋藤 陽子さん (新潟市)



多賀シゲ子さん (見帯)



内藤 浩さん (千隈町)

▽多年農業団体の要職として産業の振興に尽くされました。



加藤 偉さん (貝柄)

▽長年にわたりご両親の介護に献身的に努められています。



安澤 ちよさん (平野)

▽多年スポーツ指導にあたられ青少年の健全育成に尽くされました。



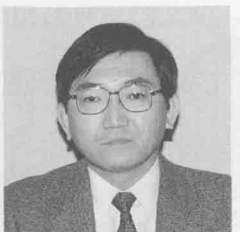
加藤 利信さん (旗屋)

▽多年文化財調査審議会委員として社会教育の振興に尽くされました。



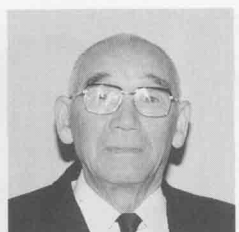
古沢 嘉夫さん (吉田町)

▽多年農業総合経営指導に尽くされました。

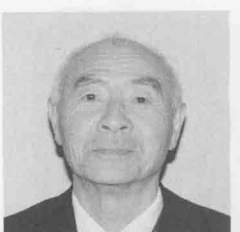


本間 則久さん (鯉第一区)

▽永年広報の校正にあたられ読みやすい広報紙づくりに尽くされました。

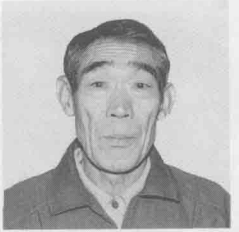


高井 倉一さん (真田)



大瀧鯉喜彌さん (天竺堂)

▽長年部落用排水路の管理人として地域に尽くされています。



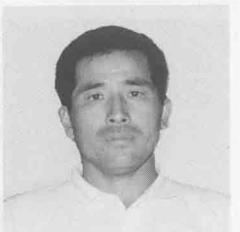
小澤 正兵さん (大湯)

▽多年地域の代表者として要職にあたられました。



玉木 藤三さん (升岡)

▽多年消防団員として火災その他の消防行政の推進に尽くされました。



岩崎 均さん (中島)



近藤 光正さん (鯉第一区)

▽貴重な血液を五十回以上にわたり進んで提供されました。



種村 武さん (大関)

山賀 吉孝さん (Yamagata Yoshitaka) (中島)  
本人の希望により写真の掲載を省略しました。

▽永年花嫁衣裳の管理貸出業務にたずさわり冠婚葬祭業務の改善に尽くされました。



佐野 ちよさん (六分)





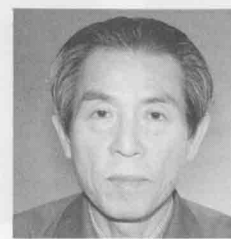
平成元年度西川町表彰式

《感謝状の部》

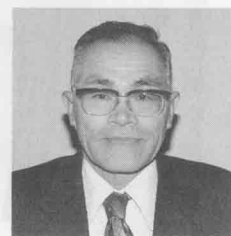
▽町社会福祉協議会に多額の金員を寄付されました。



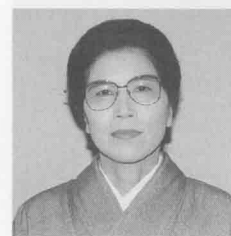
稲川 澄行さん (鯉第一区)



石田 平治さん (朝日町)



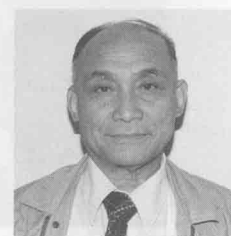
近藤 辰衛さん (見帯)



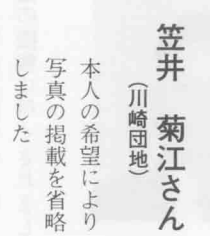
小林 千恵さん (川崎)



植木 龍平さん (二番町)



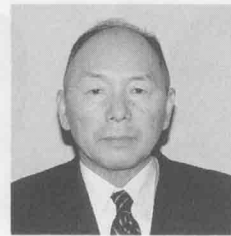
今井 今吉さん (東町)



笠井 菊江さん (川崎団地) 本人の希望により写真の掲載を省略しました



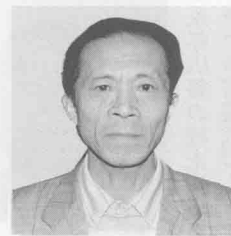
筒井 弘さん (旗屋)



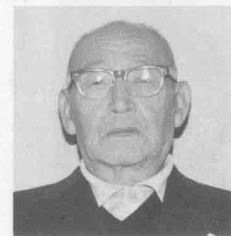
鈴木 辰雄さん (下山)



佐藤 フヨさん (升岡)



佐藤 武司さん (六番町)



笹川 憲隆さん (新川)



西川町 商工会婦人部



山岸 トシさん (東京都)



前山 六藏さん (桑山)



本間 清一さん (六分)



中澤忠二郎さん (矢島)



原田 昭夫さん (天竺堂)

▽貴重な血液を三十回以上にわたり進んで提供されました。



曾根小学校 PTA

▽町立曾根小学校に遊具を寄贈され児童の健康増進に尽くされました。



西川中学校 生徒会

▽廃品回収で得た収益金を町の社会福祉協議会に寄付されたことや国道一一六号西川地下横断歩道の清掃奉仕を続けているなど真心のこもる生徒会活動をされています。

西川勤労者体育センター 農村集落多目的共同利用施設

十月二十六日に西川勤労者体育センターにおいて、「西川勤労者体育センター・農村集落多目的共同利用施設合同竣工式」が挙行されました。

新潟県知事をはじめとする八十一名が出席されたなかで、午前十一時から式典が行われ、収入役の開式のことばにはじまり、町長の式辞、助役の工事経過報告、工事関係者ならびに土地提供者への感謝状贈呈、県知事を

はじめ衆議院議員の方がたの祝辞、町議会議長のあいさつとつぎ、総務課長の閉式のことばで式典を終えました。

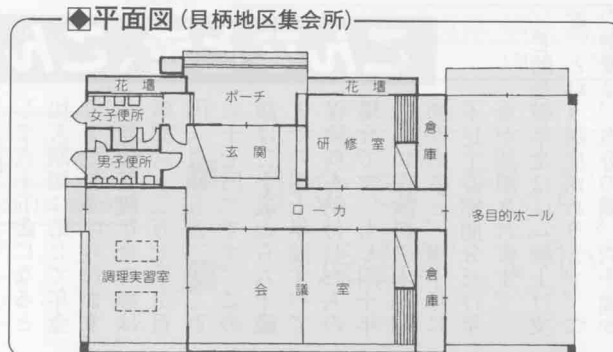
西川勤労者体育センターは、四月十七日のオープン以来、利用者が早くも延べ一万五千人を数え、町民のスポーツに対する意識の強さを感じさせました。また、農村集落多目的共同利用施設は、通称「貝柄地区集会所」と呼ばれ、農村総合整備モデル事業のなかの特認事業で建設されたものです。今後、地域住民のコミュニティづくりの場として幅広く活用されるものと思われま



西川勤労者体育センター



貝柄地区集会所



合同竣工式挙行!!



▲土地提供者(貝柄地区集会所)へ感謝状が渡されました

ご利用については ○西川勤労者体育センター 〇八八七三三三三 〇貝柄地区集会所 〇八八六一〇一 までお問い合わせください。



▲黒崎方面へ向かう右折車の渋滞

国道一一六号線 善光寺交差点 改良工事着工

これまで懸案でありました善光寺交差点改良工事がようやく着工の運びとなりました。

同交差点は、右折車線がなく、また、県道黒崎線西川線と斜線交差しているため、朝夕の通勤ラッシュ時の渋滞、交通事故の多発など非常に危険な状況にあり、町民はじめ利用者、関係者

本年度工事の工期は平成元年9月26日から平成2年3月30日までとなり、特にこの期間中、片側交互通行等の交通規制がされ、通行される皆さんにはご不便をおかけしますが、ご協力をよろしく願います。

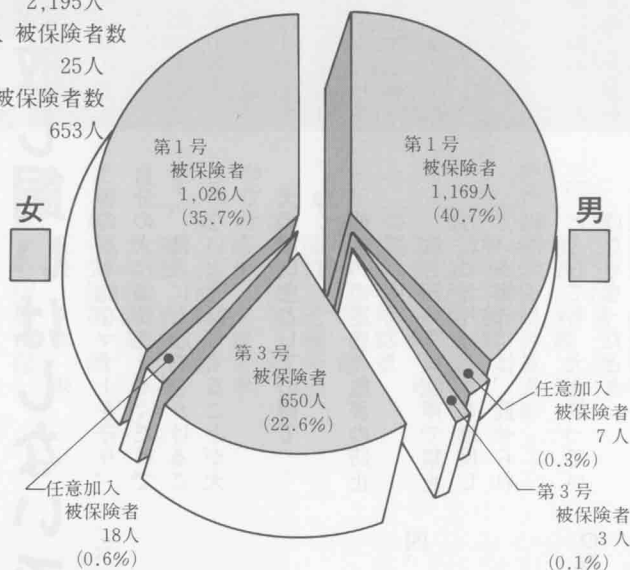
一、工事実施主体 建設省新潟国道工事事務所黒崎維持出張所 二、請負業者 伊藤組、大津建設共同企業体

# 町の国民年金

(平成元 3・31現在)

## ●被保険者の状況

第1号 被保険者数  
2,195人  
任意加入 被保険者数  
25人  
第3号 被保険者数  
653人



## ●受給状況

### 拠出年金

種 別	件数 (件)	金 額 (円)
老 齢	1,085	340,279,300
通 算 老 齢	234	30,168,300
老 齢 基 礎	133	47,269,800
障 害	51	37,130,000
寡 婦	5	1,945,900
母 子	7	5,707,100
障 害 基 礎	83	62,844,900
遺 族 基 礎	4	2,278,700
死 亡 一 時 金	3	326,500
特 別 一 時 金	22	2,457,600
計	1,627	530,408,100

### 福祉年金

種 別	件数 (件)	金 額 (円)
老 齢	176	50,507,430

## ●保険料収納状況

印紙収入	現 金 収 入			合 計
	現年度	過年度	前 納	
194,206,100	1,887,400	0	73,100	196,166,600

標 語  
年金でいきいき  
長生き いい老後

# 年金特集

10月・11月は

## 国民年金制度推進月間

国民年金制度は、昭和三十四年に産声をあげて以来成長を続け、今年でちょうど二十歳になりました。  
昭和六十一年に衣替えした新「国民年金」は、高齢化社会に迎じた「安定した年金制度」として定着しつつありますが、その仕組みや内容が十分に浸透しているとは言えません。  
今号では、国民年金制度を正しく理解してもらうために、年金特集を組みました。  
これを機会に、あなた自身の年金について点検してみてくださいか。

## あなたの加入する年金は？

国民全員が加入しましょう

第3号 被保険者	第2号 被保険者	第1号 被保険者
20歳～ 60歳未満	就職時～ 65歳未満	20歳～ 60歳未満
厚生年金、共済組合に加入している人に扶養されている配偶者	サラリーマンで厚生年金、共済組合等に加入している人	農業・商業・自由業の人、無職の人 サラリーマンでも厚生年金に加入していない人
自分で加入手続きが必要です。印鑑、配偶者の年金手帳、健康保健証、自分の年金手帳持参して役場で手続きを。	厚生年金の加入手続きすれば自動的に国民年金加入になるので自分で手続きは必要ありません。	自分で加入手続きが必要です。印鑑を持って役場で手続きをお願いします。

## こんなとき、こんな年金

老齢基礎年金には「繰上げ支給」という制度があります。この制度は、当分の間、六十歳から六十四歳までの間なら受給開始の時期を自分で選ぶことができますというものです。ただし、早く受給すれば、六

老齢基礎年金の額は、加入期間に応じて年金の支給を受けられます。老齢基礎年金の額は、年額六十二万七千二百円（月額五万二千二百六十七円）です。この額は二十歳から六十歳までの四十年間すべて保険料を納付した人の場合です。もし四十年の間に保険料の未納期間があると、四十年に不足する期間分だけ年金が減額されます。

## 老後の支え 老齢基礎年金



国民年金制度は、人生のいろいろな事故に備える国の社会保険制度で、次のような場合に、あなたやあなたの家族の支えになってくれます。  
十五歳から受ける本来の年金に比べて年金額が減額され、この減額は生涯つづきますからご注意ください。

## 障害の状態となったとき 障害基礎年金



障害基礎年金の額は、法律で定められた障害の程度によって異なります。

日常生活がひどく不自由な場合は二級の障害基礎年金が支給され、その額は年額六十二万七千二百円（月額五万二千二百六十七円）です。また、他人の手助けがなければ生活できない重い障害の状態にある人は、一級の障害基礎年金が支給され、その額は年額七十八万四千円（月額六万五千三百三十三円）です。

また、子がある場合は一人目と二人目の子につき各十八万八千五百円（月額一万五千六百七十五円）、三人目以降の子につき各六万二千七百円（月額五千二百二十五円）がそれぞれ加算されます。

## 一家の主が亡くなったとき 遺族基礎年金



国民年金に加入している人または老齢基礎年金が受けられる人が死亡したときは、その人の収入で生活していた子のある妻または子に遺族基礎年金が支給されます。

遺族基礎年金の額は年額六十二万七千二百円（月額五万二千二百六十七円）です。子のある妻が受給するときは、その一人目と二人目の子につき各十八万八千五百円（月額一万五千六百七十五円）、三人目以降の子につき各六万二千七百円（月額五千二百二十五円）がそれぞれ加算されます。

これらのほかにも、万一の場合に寡婦年金や死亡一時金の支給があります。

## 年金についてのお問い合わせ先

- 西川町役場 住民課 戸籍年金係  
☎ 88-3111・内線2322
- 〒九五五-3 三条市奥野二丁目一番二番  
☎ 0256-3212821(厚生年金)
- ☎ 0256-3212239(国民年金)

## 助かった！年金がもらえる

— こんな日もある役場の一日 —

「私は年金ももらえるんでしょか？」先日、六十二歳になるYさんが心配顔で年金係の窓口を訪れました。



Yさんは四十五歳過ぎごろから自営で商売を始めましたが、収入も不安定で、保険料を未納のままにしていたため、年金をあきらめていたということです。しかし、最近になって同年代の友人から「年金で孫におもちゃを買ってあげた」とか「年金で旅行に行ってきたよ」という話を聞き、うらやましく思い、何とか自分も年金を受けることができなかと、役場を訪れたとのこと。

さっそく記録を調べてみるとYさんは昭和二年生まれ、二十二年間の保険料納付で受給資格

## 国民年金保険料

### 納め忘れは一生の損

保険料を自分で直接納めている場合、納付書がなくなったり、ついすっかり納め忘れることがあります。納め忘れをなくすために便利な口座振替を



お願いです。

# 犬の放し飼いはしないです！

最近、犬の放し飼いや等による苦情が増えています。

犬の放し飼いは、飼い主が見えないため知らない所で他人に吠えたり、飛びついたり、時には咬んだり、おそつたりするなど大変迷惑をかけることがあります。

また、犬の習性から放し飼いの犬が集団化したり、他の犬の吠え声につられて吠え出すなどで近所に迷惑を及ぼすこともあります。

これから寒い季節に向かうため、犬に運動をさせることがおつくりになります。飼い主の方は毎日規則正しく運動をさせるとともに、しっかりとつないで飼

う等の基本的なマナーを守り、自分の犬に愛情をそそぐだけでなく、他人にも迷惑をかけることのないよう飼育することが大切です。

## 犬の飼い主として心得ておくこと

一、他人への迷惑と危害の防止に努める。  
放し飼いや等は法律で禁止されており、もしも違反している場合には、罰せられます。

二、どうしても、犬を飼っていけないとなったとき  
新しい飼い主を探すか、動物保護管理センターに相談してください。

## 三、死亡したときの処置

登録してある飼い犬が死亡した場合には、役場に届出てください。また、死骸の処置については最近民間の動物霊園などもあるので、そのへんに放置したり、川に流すなどということはやめてください。

## 四、飼い犬が行方不明になったとき

役場または動物保護管理センターへ早急に連絡してください。

○西蒲原郡中之口村三ツ門  
県央動物保護管理センター  
☎〇二五(三七五)五一四〇  
○西川町役場 住民課  
☎八八一三二一一

## 粉石けんを上手に使う

石けんは洗浄力にすぐれ、特に高温での洗浄に適しています。また微生物による分解性がすぐれているので、自然環境への影響が少ないとされています。ただ合成洗剤と違い、粉石けんを使うにはちよつとしたコツが必要ですよ。

●水温に注意 粉石けんは10℃以上の水なら洗浄力がありますが、できれば30℃以上が望ましいといえます。冬の水道水の温度は5℃くらいになるので、湯を活用したりするとよいですよ。

●水質に注意 我が国は一般に水質がよく、特に洗濯の障害になることは少ないのですが、集合住宅などで水道水を屋上のタンクにためそれを給水する方式では、鉄分(タンクのさび)が

●すすぐ前に 粉石けんは、洗剤の汚れがひどい場合や、洗濯物の汚れがひどい場合や、洗濯液を何回も繰り返して使用する場合は、粉石けんの量は多めにします。硬度の高い水の場合も同様です。

かなり含まれている場合があります。このような場合は、綿のこし袋を蛇口に取り付けるようにします。

●粉石けんは銘柄により溶ける時間に差がありますから、いつも使っている銘柄以外の品を使うときは、溶け方に注意します。

## 訪問販売・悪質商法にご注意を!!

最近、訪問販売・悪質商法でのトラブルが増えてきています。契約をする時は十分注意し、納得してからにしましょう。

### 訪問販売5つのチェック

- 1 「社名、販売員氏名、目的」をたずねましょう。
- 2 「訪問販売員教育登録証」を確認しましょう。
- 3 契約にあたっては十分な説明を求めましょう。
- 4 クーリングオフ制度を覚えておきましょう。
- 5 署名・押印の前にもう一度「契約書面」をよく読みましょう。

### クーリングオフ制度とは…

○訪問販売には『訪問販売法』が適用され、訪問販売で購入申込みや契約をした日から8日以内に、申込みの撤回または契約解除の旨の文書を業者あてに発信すれば、購入者が無条件でそれをキャンセルできるという制度です。

(注) ●クーリングオフ制度は、法で指定された商品やサービス権利の場合にのみ適用されます。  
●購入した商品が、消耗品でそれを使用した場合には、クーリングオフ制度は適用されません。  
もし被害にあわれたり、問い合わせなどがありましたら、新潟県消費生活センター

☎025-285-4196

または役場企画課

☎88-3111

(内線221)

へおたずねください。  
※商品の購入を勧められた時はよく考え、不要な場合は、「いいえ」と断る勇気も必要です。

## 消防団連合演習実施

恒例の消防団連合演習が十月一日(日)秋晴れのもと、西蒲原地区支会長、町議会議長ほか多数の来賓と団員三百名、みずほ保育園幼年消防クラブ員百名が参加して行われました。

午前八時三十分新潟小学校グラウンドに集合し、表彰式を行い、その後幼年消防クラブの鼓笛演奏、団員の服装点検等の訓練を行いました。最後に新川で

一斉放水を行い、団員の団結強化、技術の向上と志気の高揚を図るという目的を達成して終了しました。  
当日、表彰及び表彰の伝達を受けた方は次のとおりです。

### ◎新潟県知事表彰

- 二十年精勳章  
第二分団第一部 団員 近藤光正
- 第二分団第三部 元部長 山賀吉孝
- 第二分団第三部 部長 岩崎 均

### ◎新潟県消防協会長表彰

- 幹部功績章  
第二分団第三部 部長 岩崎 均
- 二十年精勳章  
第二分団第一部 団員 近藤光正
- 第二分団第三部 元部長 山賀吉孝
- 第二分団第三部 部長 岩崎 均
- 十年精勳章  
第一分団第一部 班長 吉倉 勲
- 第一分団第一部 団員 渡辺文雄
- 第一分団第四部 団員 筒井浩栄

- 第一分団第六部 団員 土田錦也
- 第一分団第六部 団員 高橋一成
- 第一分団第八部 団員 池田一夫
- 第二分団第一部 部長 中原隆広
- 第二分団第四部 団員 有坂三千照
- 第二分団第四部 団員 土屋正直
- 第二分団第五部 団員 相馬相一
- 元副団長 稲葉功一

- 第三分団第一部 団員 小林 敦
- 第三分団第二部 団員 大滝 登
- 第三分団第二部 団員 大滝秋夫
- 第三分団第三部 班長 小林良之
- 第三分団第三部 団員 熊倉重夫
- 第三分団第三部 団員 中沢正義
- 第三分団第三部 団員 早川浩行
- 第三分団第三部 団員 加藤清喜
- 第四分団第一部 班長 久朗津敏明
- 第四分団第二部

### ◎消防団長表彰

- 優良機械器具置場 第四分団第五部
- 優良団員  
第一分団第六部 班長 土田辰一
- 第一分団第六部 班長 高橋与子男
- 第二分団第三部 部長 岩崎 均
- 第二分団第七部 部長 稲葉 初
- 第三分団第二部 団員 本田健治
- 第四分団 副分団長 山本卯一郎
- 第四分団 副分団長 石川 昇

## 西蒲原歯科医師会

### 歯の一口メモ

#### ●口臭

今回は、口臭のお話です。私たちは、毎日の診療で、「先生、口の中からクサイにおいがして、気になって仕方ありません。何とかしていただけないでしょうか」という患者さんの声をよく受けます。

そこで、私たち歯科医は、「はい、それではお口の中を良く診察してみましようね」と言って、歯鏡(口の中を見るための鏡)を使って、歯肉の状態や、歯についている汚れや、むし歯の有無などを調べます。さて、ここで、口臭の原因を考えてみましょう。

- 1、口以外に原因がある場合(糖尿病、白血病などの疾患による)
- 2、口の中に原因のある場合(歯垢、むし歯による)

以上2つに分類しましたが、口臭の原因としては、ほとんどが、口の中に原因があります。

前に紹介しました患者さんも、やはり、歯垢が原因でした。この人は友人と話をしていると、どうも自分の口臭が気になって、思うように楽しく話ができなくて困っていました。歯垢をきれいにとって、歯みがきの練習をして(かなりの通院回数を必要としました)やがて、きれいに歯をみがけるようになり、口臭も気にならなくなり、ニコニコ顔で帰って行かれました。

皆さんは、もう、口臭の原因がわかりましたか。一所懸命、歯をみがいて、口の中を清潔にしましょうね。



平成2年度 保育園児募集

11月25日～30日

平成2年度に保育園に入所を希望される方の受付を別表の日程で行います。

役場 第一会議室(一階)

☆入所申請書及び添付書類

☆印鑑(ミトメ)
☆入所申請書及び添付書類
自営業や農業を営んでいる人は生業証明書、内職のため家庭内で保育できない人は内職証明書、家庭内で看護を要する人がいる場合は医師の証明書を必ず添付してください。

○入所措置基準等
母親などが労働等のため、保育にあたれない乳、幼児(0歳以上)が対象となります。

○その他
入所申請の用紙は、十一月十日から役場住民課の窓口にておいてください。

なお、現在入園している継続児分は、保育園を経由して入所申請書をお渡します。
※その他不明な点は、役場住民課福祉係までお問い合わせください。

第5回 町民つなひき大会

年々盛んになっているつなひき大会を開催します。小学生から大人まで、誰でも気軽に参加できます。大勢でつなひきを楽しんでみませんか。

○期日 十二月十日(日)
○時間 午前八時三十分
○会場 曾根小学校 体育館

○参加資格
(1)町内在住者
(2)町内への通勤、通学者

○チーム編成
右に該当する者で、町内・部落、職場、学校、グループを単位として編成したチーム。

○種目 ①一般の部
○女子の部
○小学生の部

○チーム構成
選手八名、交替選手二名、監督一名、マネージャー一名

○試合方法
予選グループ戦、決勝トーナメント戦とする。

○全試合三本引きとし、自軍へ4m引っぱりこんだ方を勝

ちとする。

○表彰 各部とも三位までを表彰する。

○参加費 一チーム一、〇〇〇円(傷害保険料等)

○申込み 所定の申込書に参加費を添えて、十一月二十七日(月)までに、西川町公民館へ。

○抽選会 十二月四日(月)午後七時三十分から、福祉会館大広間で行うので、参加チーム代表は、必ず出席してください。

○その他 詳細については、西川町公民館へどうぞ。

○なお、第二十四回町民バスケットボール大会の申込み期限が十一月十六日までとなっております。出場希望チームは、大至急西川町公民館へ申し込んでください。

青年講座(第六回)

公民館では地域リーダー育成のため「青年講座」を開催します。今回(第六回)は、地域活性化の方法について、上原九二男商工会長様からお話しをしていただく予定です。

一日時 十一月十五日(水)

午後七時三十分から 二会場 福祉会館 二階会議室

三講師 西川町商工会長 上原 九二男 様

四内容 「地域活性化の方法について」

五申込み 十一月十三日(月)までに公民館へ申し込んでください。

西川町婦人協議会と公民館共催による「西川町婦人リーダー研修会」を次のとおり開催します。

町内お誘い合わせのうえご出席ください。

一日時 十一月二十六日(日) 午前九時三十分から午後三時三十分まで

二会場 福祉会館 二階大広間 三内容 講演、グループワーク トレーニングなど

四費用 無料 五申込み 地区婦人会役員または公民館(☎八八二二三四)へ連絡ください。

お友達をお誘い合わせてご参加ください。

一日時 十一月十日、十七日、二十四日、いずれも金曜日の午後一時三十分から四時までです。

二会場 福祉会館二階視聴覚室

三内容 「秋から冬にかけての花づくり」と「庭木の冬囲い方法」について

四講師 六分 佐藤 克己様 朝日町 佐藤久友己様

五費用 花木代実費(千円程度) 六申込み 公民館(☎八八二二三四)へ申し込んでください。

第二回西川町 福祉大会開催

期日 十一月十九日(日) 午後一時から

会場 西川町福祉会館

長寿社会の進展と生活意識の変化などにより、これからの福祉の要望は多様化してきました。

そこで町の福祉関係者をはじめ広く町民の参加を求め、これからの地域福祉のあり方について考え、連帯意識をみなぎらせて健康で心ふれあいうまづくりを推進するものであります。

町社協入選標語 ○ひろげよう 福祉の心をこの町に ○だれにでも できる福祉は思いやり

青少年を健やかに 意見発表会

西川町町民会議では、西川町の明日を担う「青少年を健やかに」を願って、次により意見発表会を開催します。

それぞれの会の代表の方がたから話題を提供していただき、参加者と意見を交換しあうという会です。

現在、家庭に青少年のいらっしゃる方、青少年の健全育成に意見をお持ちの方など、皆さんお誘い合わせておいでください。

日時 十一月十七日(金)午後七時三十分

会場 西川町福祉会館

主催 西川町青少年育成町民会議

ボイジャー2号 71億キロ宇宙の旅と月の観測

公民館では、次のとおり「ボイジャー2号71億キロ宇宙の旅スライド放映と天体望遠鏡による月の観測」を行います。

ご家族、お友達をお誘い合わせのうえご参加ください。

日時 十一月十六日(木) 午後七時三十分から九時まで

会場 福祉会館 講堂

☆ボイジャー2号71億キロ宇宙の旅スライド放映とお話

☆月の観測会(雨天の場合中止します)

エアロビクス・レクダンス講習会

軽にできるエアロビクスとレクリエーションダンス講習会を開催します。どうぞおいでください。

○期日 十二月七日(木) 十二月十四日(木) 十二月二十一日(木)

○時間 午後七時三十分～九時

○会場 勤労者体育センター

○参加費 無料

○その他 軽い運動ができる身じたくでおいでください。

行政相談

十二月二十七日(月) 午後一時～三時

内容 行政に対する意見・苦情・問い合わせなど

相談員 下山 広井良峰

※相談は無料で、秘密は固く守られます。気軽においでください。

《11月18日は土木の日です。》

制定事由
●土木という文字を分解すると、「土→十一」「木→十八」と読める。
●土木学会の先祖にあたる工学会(後の日本工学会)の創立日が明治12年11月18日である。
●土木学会の創立記念日が大正3年11月24日である。

11月18日～11月24日 くらしと土木の週間

国民金融公庫「国の進学ローン」

国民金融公庫では、米春(高校・短大・大学・専門学校)などへ進学されるお子様をお持ちのみなさんに「国の進学ローン」のお取扱いをしております。

返済期間も長くなり、よりご利用しやすくなりました。お使いのみちも、受験費用・授業料はもちろん制服代・下宿の敷金・家具の購入など幅広くご利用いただけます。

○返済方法 保証基金または保証人(一名以上)
○返済期間 毎月元利均等返済(ボーナス増額払いもできます)
○取扱期間 平成元年11月～平成2年4月

○ご相談・お申込みは 国民金融公庫新潟支店 融資相談係
〒951 新潟市寄居町三三番地
☎〇二五(二三八)二二五一

忘れないでネ!!

◆3歳児健康診査…11月29日(水)
対象/昭和61年8月～11月生まれの幼児、前回未受診者

◆乳児産婦健康相談…11月22日(水)
対象/平成元年9月生まれの乳児とその母親、前回未受診者

◆乳児健康診査…11月22日(水)
対象/昭和63年12月、平成元年1月、6月～7月生まれの乳児と前回未受診者

◆麻疹・風疹・おたふくかぜ混合(MMR)予防接種…11月30日(木)
対象/昭和62年5月1日～昭和63年4月30日生まれ、前回麻疹(はしか)未接種者

プラネタリウム投映

とき 11月10日・11月20日 いずれも午後7時30分から
ところ 福祉会館(児童室)
投映内容
☆オリオン星座のお話し
☆ボイジャー号と海王
☆冬の夜空
※お問い合わせをお願いいたします。

県立吉田病院が救急病院に!

県立吉田病院が、10月1日付けで救急病院となりました。救急体制は、次のとおりです。
1.救急応需:地域の救急当番日以外の毎日
2.救急診療科:内科・小児科・外科・整形外科を中心に応需します。
脳外科患者、心循環器疾患患者、超未熟児並びに重症度が高く、高度の治療が必要な場合は他の専門病院または三次救急を担当する救命救急センター(新潟市民病院・長岡赤十字病院)へ転送されます。
3.診察方法 まず当直医が診察に当たり、より重症と判断されると上記4科はじめ各科の医師の来院を求めることになります。

休日等に住民票などの交付が受けられます。
詳しくは、役場住民課戸籍年金係(☎88-3111 内線232)へお問い合わせください。





西川中学校(2年) 中村 直之さん



題名「神社」

【談】5月5日に弥彦神社で行われた写生大会に参加した時の作品です。今年で3回目の挑戦でしたが、金賞を受賞できました。いきなりペンで書き始めたのですが、神社の細かい部分をうまく描けたと思います。屋根などの微妙な色の違いを出すのに苦労しました。

### 各種表彰者紹介

#### 鮎老人クラブ

#### 鮎永寿会が全国表彰

このたび、横浜で開催された第18回全国老人クラブ大会において、当町の老人クラブ、鮎永寿会(会長・加藤左武郎)が、全国優良老人クラブとして表彰を受けました。

鮎永寿会は、昭和43年4月に結成以来、「敬神崇祖の心」部落民とのふれあいと融和「働学併進」を信条として、教養を高める活動、健康を押し進める活動奉仕活動など多方面に渡り、他の模範となるような秀れた活動を展開してきたことにより、表彰されたものです。

#### 法務大臣特別表彰

#### 広井 良峰氏(下山)

十月五日に行われた更生保護制度施行四〇周年記念全国更生保護大会において、広井良峰氏が、保護司としての功績顕著により表彰されました。

#### 新潟県保護司連盟会長

#### から表彰される

#### 土田 藤一郎氏(堀上)

九月二十八日に行われた更生保護施行四〇周年記念新潟県更生保護研修大会において、土田藤一郎氏が、保護司としての功績顕著により表彰されました。

#### 「統計の日」にちなみ

#### 農林水産大臣から

#### 感謝状

農林水産省では各種統計調査を行っています。永年にわたる「農林統計情報業務の簿記の記帳」に協力された次の方が十月十八日の「統計の日」にちなんで、農林水産大臣から晴れの感謝状と記念品を授与され、北陸農政局新潟統計事務所で伝達式が行われました。

坪井二千夫さん(升瀉)  
渡部 清さん(横島)



5月の田植えから9月の稲刈りを経て  
体験学習のクライマックスは楽しいぞ。

# おいしかったよ! もちつき集会

## 升瀉小学校

十月二十九日(日)に升瀉小学校において、もちつき集会が行われました。

使われたお米は、学校田で児童たちが丹精込めて田植え(五月十一日)・稲刈り(九月十八日)

を行って収穫したものです。それだけに、児童たちは、待ちに待った面持ちのようでした。

P.T.Aのお母さんたちが炊いてくれたもち米が運び込まれると、いよいよ、もちつきです。

しかし、何ととっても不慣れなものですから、児童たちはひと苦労。きね同士がぶつかったり、うすの端にあたりたりと、たいへんそうでした。

お父さんたちも手伝いに参加してくれましたが、こちらはもう汗だくで頑張っていました。

この集会には、地区の七十歳以上のお年寄りも招待され、孫たちの作ったもちをおいしそうに召しあがっていました。「きなこ」と「あんこ」に包まれたもちの味は最高で、児童たちは、おかわりに走っていました。



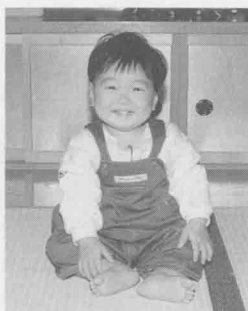
### 新潟市制一〇〇周年記念 第七回新潟マラソン大会

#### 織田島貞雄選手(上組)

#### 九位入賞

去る十月十日、織田島貞雄さんは、新潟マラソン大会のフルマラソン(18~39才)の部に出場し、二時間四十九分三十七秒で県勢トップの九位入賞を果た

### 赤ちゃんこんにちは

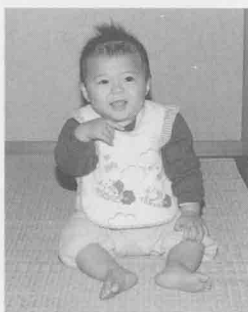


升岡 中村修正さんの長男

#### 拓成ちゃん

昭和64・1・1生まれ

早寝早起な子で、夜八時に寝て朝は五時半というとき起きています。最近の様子と言えば、童謡の力セツトを聞いては音楽に合わせてからだを揺ったり、十八段もある階段を一日二度三度と登ったりしています。座かたんを出して、「拓ちゃんネンネだよ」と言うと、そこへ行って横になります。また、おじいさんとかお父さんが仕事に出るとき「さて行くか」と言うとうと、玄関先へ出てバイバイをするんです。とにかく、素直な子に育って欲しいと思います。(話/おばあちゃんのノブさん)



与兵衛野 旭 芳一さんの次男

#### 博満ちゃん

平成元・2・9生まれ

お父さん、お母さんが勤めに出ている間、私が預っています。ものにつかまって立つようになり、目を離すとハイハイして、金魚の入っている水槽の中に手を突っ込んでしまします。「しちゃだめよ」と言うと機嫌を損ねておこるんです。私の6才になる子どもがあやす喜んでいきます。友だちがいるとうれしいんでしょうね。ハナナが好きなので、一本あげても足りないと言っているみたい。人見知りをせず愛想がいいので、よくかわいがられています。(話/お母さんの妹・小柳春美さん(黒埴町在住))

一歳未満のお子さんで掲載を希望される方は、役場企画課 広報担当までご連絡ください。

### 西川中に

#### 英語指導助手が来校

県教育委員会では、中学校の英語教育の改善、充実、小、中学校における国際理解教育の推進と充実を図るため、英語を母国語とする外国青年を英語指導助手として採用し、訪問指導計画によって、英語担当教員の授業での援助指導を行うため、去る九月二十九日に西川中学校に派遣しました。

このたび派遣された指導助手ブルース・ワーナーさんは、カナダ国籍を持ち、下越教育事務所に6名配置されている一人です。当日は3年生の英語授業を担当し(3クラス)、洗練された英語会話を鍛錬された書体で終始生徒を引き付けて離しませんでした。

校長先生の案内で校舎を見学しました。織田島さんは、第四回大会でも二時間四十八分五十秒で、四位にもなっており三年ぶりのフルマラソンで当初から入賞を狙っていたそうです。

今シーズンは大目標をこの大会に絞り、慎重に調整を行ってきたそうです。ランナー歴は十二年で、当町の元旦マラソン大会に初出場して惨敗を喫したのが、走りに魅せられたきっかけといえます。この不屈の精神が今までの記録をつくったものと思われまます。なお、当町の元旦マラソン大会では五回の優勝を飾っているベテランです。今後織田島さんの活躍に期待しています。 西川町公民館



した際には、行き届いた施設を褒められ、給食時には生徒と同じクリご飯を食べて、おいしいおいしいと連発しておりました。ブルース・ワーナーさんは、下越教育事務所管内の中学校を巡回訪問しているため地理的にかなり詳しいところから、電車を利用して一人で来校し、帰日も越後曾根駅から帰って行かれ、近年の国際化の波及もだんだん進んでいると感じました。

### 交通事故による死亡者

#### 二百人を突破!!

一日と日没が早まり、夜が長くなります。そのため、夕暮れどき・夜間の交通事故、特に歩行者、自転車利用者の事故が多発します。歩行者や運転者は昼間よりも一層注意して、交通事故に気をつけましょう。

#### 家庭では

●夕暮れどきや夜間に外出をする時にはできるだけ、明るい服装をし、灯具や反射材などを携帯するよう注意しましょう。

●自転車は前照灯や反射器等が破損していないかどうか定期的に点検しましょう。

#### 歩行者は

●夜間は特に歩行者の存在をドライバーから発見されないこともあると考え、歩行者優先の意識を捨て車の通過を待つて横断しましょう。

●前照灯の照射範囲には限界があります。特に横断後半の安全確認、交差点での右左折車に注意しましょう。

#### ドライバーは

●歩行者の発見が遅れがちとなるので、前照灯の届く範囲内で安全、確実に停止できる速度で走行しましょう。

●右左折時やカーブ走行では、進行方向に前照灯が向きませんので歩行者の有無について慎重に走行しましょう。

県内の交通事故死亡者抑制目標「二百人以下」に対し、十月十五日に目標を超えてしまいました。これは昨年より四十九日も早い到達です。これらの事態を打開するため、このたび知事が県民一人ひとりに交通安全を心がけていただき、事故防止に努めてもらうことを願う次のとおり談話を発表されました。

#### 知事談話

県民の皆様、交通事故のない、明るい新潟県の実現は、県民すべての切実な願いであります。この県民すべての願いと努力にもかかわらず、交通事故による死亡者が、昨年より四十九日も早く二百人を超えるという悲しい結果となりました。

これは、昭和五十二年以来最悪の状態であり、誠に憂慮に堪えないところであります。

交通事故は、私どもの努力によつて避けることのできるものであります。県といたしまして、交通安全に関する諸施策を、更に強力に推進してまいります。が、県民の皆様におかれまして、交通事故の防止には一人一人が交通ルールを守り、互いに思いやりの心を持って行動する

ことが、最も大切であるということを認識され、交通事故防止に努めてくださるようお願いいたします。

平成元年十月十六日  
新潟県知事 金子 清

### 秋晴れに

#### 一五〇人が参加して



地域ぐるみ・家族ぐるみで町の史蹟を歩いて回り、地域のふれあいの輪を広げようと、第二回歩けあるけ大行進は十月一日（日）、絶好の秋日和のもとでくりひろげられました。ペビーカーを交えて、親子づれや年配の方がたも一緒になって、新装なった勤労者体育センターを午前九時に出発しました。

回った史蹟は、矢島のお仙地藏・押付の鑑八幡宮とその元宮・下山諏訪神社内の妙見塔の四か所です。それぞれの史蹟について町民会議役員による説明がありました。

正午に再び勤労者体育センターに全員無事に到着し、ふれあい公園で、PTAのお母さん方の心のこもった豚汁でおべんとうを食べて解散しました。

歩けあるけ大行進は、町民会議と町内小・中学校PTAと

### 第二回西川町歩けあるけ大会

公民館の主催により昨年から始められました。一番心配したのが歩行中の事故でしたが、駐在所、交通指導員、安全協会の方がたの協力を得て無事終了しました。

なお、参加者のなかから第三回は升湯地区で実施してほしいと要望がありました。

### 防犯灯を寄贈

東北電力(株)巻営業所では、地域とのつながりを深めるため、例年地域に役立つ諸活動を実施しています。

本年も活動の一端として当町に防犯灯五灯を贈呈されました。町では、この防犯灯を街路灯として、有効に活用させていただきます。

ありがとうございました。



### 第8回 西川町農業祭終わる

去る十月二十二日、町及び管内農業団体共同による第8回西川町農業祭が、西川中学校において盛大に行われました。

当日は天候に恵まれたなかで、コシヒカリ多収穫共進会表彰及び野菜等品評会表彰が行われ、催し物として、コシヒカリ先着四百名進呈、牛乳先着五百名進呈、野菜等品評会及び即売会、農村生活改善グループによる農産物加工品展示即売会、老人クラブによるワラ細工、手芸展示即売会、曾根町婦人会によるチャリティーバザーが行われました。校庭では、もち、豚汁、甘酒などの無料サービスが行われ



れ開店と同時に長い列ができる盛況ぶりでした。

また、今回はじめて行われた農協青年部による親子そっくりコンテストでは、町長が審査委員長となり、和やかな雰囲気なかで行われました。

正午からは、農協婦人部、老人クラブによる芸能大会が開催され、おどりの演技に終始かつさいが送られていきました。また、歌手の岡まゆみ・小田島雄一・吉田恵美をゲストに迎え、華やかな雰囲気包まれ、農業祭は大盛況のうちに幕を閉じました。

なお、コシヒカリ多収穫共進会では、一位から努力賞まで七名の方が表彰され、野菜等品評会表彰では、三十三名の方が表彰されました。

最後に、野菜等品評会及び即売野菜の売上げ金が七万三千円になりました。野菜を提供してくださりました方には心より感謝申し上げます。



去る十月十四、十五日の二日間、福祉会館において第八回西川町文化祭が開催されました。

期間中は、絵画・生け花・書道・町内三小学校の四、五、六年の競書作品が展示され、多くの町民が詰めかけました。

十四日は、第四回小学生競書作品の表彰式が行われ、町長賞など六人が表彰されました。

続いて芸能発表会が開演され、謡曲・詩吟・民謡・民謡・コーラス・ダンスなどが、DATグループによる照明と音響技術でさらに盛り上がり、集まった観客を魅了していました。

なお、競書大会で表彰された小学生は、次のとおりです。

### 西川町文化祭



第四回小学生競書大会表彰者  
○町長賞

- 曾根小学校六年 月岡寛子 (東町)
- 議長賞 升湯小学校五年 山本しずか (下組)
- 教育委員長賞 曾根小学校四年 野沢友子 (鯉一區)
- 教育長賞 升湯小学校六年 高橋美雪 (三ツ屋)
- 文化協会長賞 曾根小学校五年 藤田正明 (鯉二區)
- 町民会議会長賞 曾根小学校四年 中沢友子 (矢島)

### 文化の秋

#### 各学校で文化祭の催し

十月二十九日には、西川中学校、鑑郷小学校、曾根小学校で文化祭が行われました。

どの会場も、児童、生徒らの力作揃いで、きれいに飾られた作品に、見学者は感心していたようです。また、チャリティーバザーも大繁盛で、文化ばかりでなく、食欲の秋も感じました。

各種催し物が行われたなか、西川中学校では、高砂学級生に



よる「パソコン教室」も行われ、初めて触れるキーボードで、自分の住所や氏名を打ち出していました。



# 婦人学級 ミセスレディー

## 合同視察研修

公民館の婦人学級とミセスレディー'89(若妻学級)合同の視察研修が十月五日に開催され、大和町にある国際大学などを視察し、近づく国際化の波を肌で感じてきました。

この合同視察研修は、日頃から叫ばれている「国際化」について少しでもじかに感じてもらうため行われたもので、当日は爽やかな秋晴れにも恵まれ、学級生二十八名は案内された施設や広大な敷地を回り、先進の設備に関心を示していました。



熱心に聴講する学級生たち

国際大学は、民間機関の経済的な支援の基で造られた博士課程ならびに国際経済、経営学を中心とする二年制の大学院です。学生は三十数カ国からの留学生と企業派遣学生ならびに私費学生です。学生の数は全体で二百八十名、うち留学生が五十二％を占めています。学生の平均年齢は二十八歳で、社会人学生が多いことがうかがわれます。大学の特長として、経済のグローバルな視点からマーケティング、リサーチ、財務について、高度な実績学を教え、プロフェッショナルの育成をめざっています。卒業後は国際ビジネスプロフェッショナルとして国内ならびに諸外国で活躍し、留学生は日本企業に就職ならびにOEC Dの国際の場で活躍しています。

施設見学中に留学生と出会った学級生たちは、一応に恥ずかしがり、なかなか話し掛けることができませんでした。しかし学生たちと混じっての学生食堂では、東の間の学生気分には浸っていました。

### 保育園児と高砂学級一日ふれあい



秋の陽のさしこむ曾根保育園遊技室で、十月二十三日高砂学級と年長組の園児とのふれあいがありました。

新川の高賀ヤスさんが、独特な語り口で昔話を三つ聞かせてやると、園児たちは拍手かっさいでした。園児と手を取り合っで、ダンス、笠ぼこ音頭を踊ったり、童謡を歌ったりしているうちに、とても和やかな雰囲気になっていきました。

手にとり、あやとり、おはじき、お手玉で遊んでいるうちに、祖父母とお孫さんのあたたかい心の交流が生まれ、なかには、お友だちより多く遊んでもらいたいと泣き出す園児もいて、あわてて抱きしめるおばあさんの姿がありました。今後、こういう機会を多く持つて欲しいと保育所の強い要望がありました。

# 麻疹・風疹・おたふくかぜ混合(MMR)ワクチン接種について

麻疹(はしか)・風疹・おたふくかぜは、だれもが一度はかかる病気として一般に軽く見られがちですが、肺炎や脳炎など危険な合併症を起こすこともあり子供にとって油断出来ない病気です。MMRワクチンは、このような合併症から子供を守ります。

そこで町では、従来接種していましたが麻疹(はしか)の予防接種にかえて、麻疹・風疹・おたふくかぜの病気を一回の接種で予防できる「MMRワクチン」を本年度から導入することにしました。MMRワクチンに関する問い合わせから主なものを紹介いたします。

- 1、接種の対象者は  
(答) 麻疹の望ましい接種は、生後十八か月～三十六か月の幼児が対象です。ただし、今までに麻疹ワクチンを接種した人は対象になりません。
- 2、副反応は  
(答) MMRワクチンの副反応は主として、麻疹ワクチンによるものです。接種後五～十四日で発熱(時に一時的な発疹を伴う)が見られることもあり、二日以内に解熱することが多いですが、副反応は別々に接種する場合とあまり差はありません。
- 3、すでに三つのうちどれにかかった場合は  
(答) ほかの二つの病気にに対する免疫をつけるために、MMRワクチンを接種しても問題ありません。
- 4、三つのうちどれにかかっていない場合  
(答) 治ってから一か月以上経過してから接種してください。
- 5、ポリオ・BCGの生ワクチンとの関係は  
(答) 従来どおり一か月以上の間隔をあけて接種してください。

## 朝顔押し花競技会

高砂学級園芸部では、朝顔の大輪の技を競ったあと、それを押し花にして、このたび、一三五点が出品され、審査されました。

優勝 前山弥助 二一・五cm  
二位 長島吉徳 二一・四cm

三位 川崎秀吉 二一・三cm  
四位 八木栄四 二一・二cm  
五位 南須原清吉 一九・六cm  
六位 樋浦龍次郎 一八・八cm  
(数字は直径)

前山弥助さんは、夏の大輪賞に続いて、二冠を勝ちました。八木栄四さんと川崎秀吉さんは、多く出品したということで多作賞の賞品を獲得しました。

## カクテル光線も鮮やかに 町営野球場ナイター開き

### 町営野球場ナイター開き

待望の町営野球場ナイター施設が完成し、去る十月二十日、ナイター開きが行われました。

テープカット、点灯式の後、町長あいさつに続き、設計監理業者の(株)小林設計事務所、施工業者の東北電気工事(株)巻営業所に感謝状が贈られ、町議会議長からお祝いの言葉をいただいた後、西川町野球連盟会長のお礼の言葉がありました。

引き続き行われた模範試合では、町長の始球式で「プレイボール」。選手達は、「〇〇よりも明るい」「フライは感覚が変わる」などと感想を口にしながら



ナイター試合を楽しんでいます。

## 県大会を見事に制覇!! 西川町野球クラブ

### 西川町野球クラブ

去る十月二十一、二十二日の両日、新発田市宮球場において、第十五回県都市対抗軟式野球大会が開催され、下越地区代表として出場した西川町野球クラブが、見事優勝を飾り、優勝旗を手に入れました。

大会は、県下各地区を勝ち抜いた精鋭八チーム(一チームは推薦出場)によるトーナメント戦で争われました。一回戦で優勝候補の新潟市役所を、椎谷投手の好投と渡辺(徳)、斎藤(正)選手の適時打でやぶって勢いに乗った西川クラブは、準決勝の長岡市役所戦でも、渡辺(正)選手の右中間三塁打で先制、佐藤(一)選手の好走塁で挙げた二点を、佐藤

投手が、相手打線を完封で押え込んで守り、決勝進出を果たしました。

決勝戦は、上越地区代表新潟沖電気との対戦となり、二試合連続と平均年齢十歳以上もうまわるといいうハンデはありました。初回斎藤(正)選手の犠牲フライでさい先良く一点を挙げましたが、二、三回と一点ずつ奪われ、その後こう着状態が続いた七回、ヒットと四球、重盗でつかんだ一死二、三塁のチャンスに、椎谷選手がスクイズを決め、そして延長戦に入った十一回、四球のランナーを手堅く進めた二死三塁で、またも椎谷選手が左中間突破の安打を打ち、ベンチ全員の大歓声のなか、佐藤(一)投手がサヨナラのホームを踏み、大熱戦にけりをつけました。

引き続き行われた閉会式では、石黒監督代行に優勝旗が贈られ、個人賞では、新潟市役所を完封し、決勝戦で十一回を投げ抜き、自らサヨナラヒットを放った椎谷選手に最優秀選手賞が、また、山下選手に打撃賞がそれぞれ贈られました。結果は次のとおりです。



▲優勝祝賀会で

## 関東大会に出場!

去る九月二十三日に埼玉県浦和市(浦和市文化センター)で開催された第四十五回関東吹奏楽コンクールで代表校二十五校が演奏を競いましたが、全国大会出場権は新潟市立小針中学校が獲得し、審査結果は次のとおりとなりました。

- 金賞 新潟市立小針中
- 銀賞 三条市立第三中
- 銅賞 西川町立西川中

## 西川中吹奏楽部

また、平成元年度マーチングフェスティバル県大会で入賞し、去る十月八日に茨城県土浦市(霞ヶ浦文化体育館)で開催された第二回関東マーチングフェスティバル(全日本予選)に中学校の部門で県代表として出場しましたが、惜しくも全日本出場にはなりません。

この荣誉ある二つの大会に県代表として出場した実績を基に、更に演技向上とクラブ活動の充実に頑張ってください。

◆西川クラブ 出場選手

監督 雄晴 正豊 豊行 一浩 一志 茂  
幹事 芳敏 謙政 一清 浩正 浩和 淳一 茂  
多賀 黒川 藤谷 下崎 川 渡辺 藤 藤 藤 藤  
多佐 石 赤 加 森 推 山 笹 早 渡 渡 近 斎 佐 高  
監事 主 持

新潟市役所	00000000
西川町クラブ	000120X
長岡市役所	0000000000
西川町クラブ	000100001X
新潟沖電気	011000000000
西川町クラブ	100000010001X

◎一回戦

◎準決勝

◎決勝

# 〈求人情報〉

町では工場誘致を推し進める中で、働く場の拡大もめざしています。

近くて安心、地元の企業で働きませんか。

会社名	住所	募集職種	年齢	求人数
ホーク電子(株)	新栄町	生産工(女)	40歳以下	5人
		組立工(女)	23歳以下	5人
㈱ワイヤープロセス	旗屋	製造技能工(男)	20~35歳	1人
㈱西川乳業	旗屋	運転手(男)	18~25歳	1人
㈱細山商店	大関	精米作業員(男)	35~45歳	2人
		米の袋詰員	16~45歳	2人
パチンコダイエー西川店	善光寺	店員(男)	20~35歳	3人
		店員(女)	20~40歳	2人
吉田内科医院	学校町	病棟婦(ヘルパー)(女)	20歳以上	2人
稲葉コンクリート工業	下山	土木コンクリート作業員(男)	18~50歳	2人(住込)
		左官タイル職人(男)	25~50歳	1人
(有)サロンド錦	見帯	美容師及び見習(女)	18~30歳	2人

※就職を希望する人は早めに巻公共職業安定所(☎72-3155)へお尋ねください。

# くらし

青少年健全育成スローガン

○ふれあいと

心で結ぶ町づくり

○思いやり

ついにここに声をかけ

○伸びよう

伸ばそう青少年

西川町青少年育成町民会議  
西川町青少年問題協議会

## 入札結果の公表!

(百万円以上)

入札日	工事名	場所	工事費	工期	業者名
10/12	町道第920号線舗装新設工事	升岡地内	2,472 <sup>F円</sup>	10/13~12/6	世紀東急工業㈱新潟営業所
10/20	町道第717号線718-1号線道路改良工事	旗屋地内	11,021	10/21~H2.3/25	㈱八百板組
10/20	町道第6-1号線歩道新設工事	曾根地内	2,266	10/21~12/9	加藤建設
10/23	1000㎡×9.9kg/cm <sup>2</sup> G球形ガスホルダー建設工事	横島地内	101,970	10/23~2.10/31	北栄建設(株)
10/24	配水管敷設第1工区工事	旗屋地内	43,260	10/24~2.3/15	㈱水倉組
〃	配水管敷設第2工区工事	旗屋~見帯地内	43,054	〃	世紀東急工業㈱新潟営業所
〃	配水管敷設第3工区工事	見帯~善光寺地内	37,595	〃	新潟広瀬組・入沢燃料建設共同企業体
〃	配水管敷設第4工区工事	上組~中作地内	46,659	〃	小林設備工業・深沢建設共同企業体
〃	配水管敷設第5工区工事	中作~三ツ屋地内	56,444	〃	㈱田辺組
〃	配水管敷設第6工区工事	三ツ屋~大湯地内	55,517	〃	(有)渡辺設備工業・西川興業共同企業体
〃	配水管敷設第7工区工事	大湯~升岡地内	60,049	〃	㈱新潟藤田組
〃	配水管敷設第8工区工事	大関地内	22,866	〃	大滝設備・遠藤建設共同企業体
〃	配水管敷設第9工区工事	川崎地内	23,484	〃	㈱志登屋工業
〃	配水管敷設第10工区工事	鮎地内	26,059	〃	㈱吉田建設

氏名  
岩崎直美  
前山礼佳  
安藤江里奈  
佐藤裕太  
棚橋裕太  
小林大樹  
山崎裕太

生日  
% % % % % % % %

保護者  
正直  
弥寿雄  
益義  
源一  
良文  
尚之  
顕資

部落町内  
下山  
中山  
下作  
下山  
下作  
中山  
下作



おめでとう

氏名  
大野保  
古嶋十四輝  
多賀克之  
渡邊勇  
本間ハツ  
風間トイ

年齢 死忌  
49歳 本人  
58歳 本人  
71歳 本人  
71歳 本人  
99歳 本人  
81歳 本人

世帯主  
新栄町  
新栄町  
新栄町  
新栄町  
新栄町  
新栄町

部落町内  
新栄町  
新栄町  
新栄町  
新栄町  
新栄町  
新栄町



おめでとう

氏名 世帯主  
早川和春  
菅原照美  
赤川渡  
品田佐和子  
長谷川智彦  
(谷川)真由美  
玉木勲  
若杉優子  
金子公義  
(松井)純子  
佐藤哲也  
(五十嵐)史子  
大橋康宏  
(波多野)直美

世帯主  
早川伍策  
赤川新栄  
長谷川彦太郎  
玉木常一  
金子昭治郎  
佐藤竹雄  
大橋三郎

部落町内  
新栄町  
新栄町  
中作  
升岡  
鮎第一区  
大湯  
六分



おめでとう